



MON PERIN

RESTAURANT

SAN POL

MENU

HLADNA PREDJELA | ANTIPASTI FREDDI | KALTE VORSPEISEN | COLD APPETIZERS

Istarski pršut / Prosciutto istriano / Prosciutto / Istrian ham	porc.	75 kn
Ovčji sir / Formaggio pecorino / Schafkäse / Sheep cheese	porc.	60 kn
Salata od hobotnice / Insalata di polipo / Oktopus-Salate / Oktopus salad	porc.	50 kn
Salata od morskih plodova / Insalata frutti di mare / Seafood salad	porc.	72 kn
Slani sardoni / Sardine salate / Salted anchovies / Gesalzene Sardellen	porc.	48 kn
Hladni narezak / Affettato misto / Cold meat platter / Kalter Aufschnitt	porc.	85 kn

DORUČAK | PRIMA COLAZIONE | FRÜHSTÜCK | BREAKFAST

Omlet sa šunkom, sendvič / Frittata con prosciutto, panino / Omelet with ham, sandwich / Omelett mit Schinken, Sandwich	porc.	42 kn
Šunka sa jajem, sendvič / Prosciutto con uovo, panino / Ham with egg, sandwich / Schinken mit Ei, Brötchen	porc.	42 kn
Croissant / Brioche	kom/piece	12 kn

JUHE | ZUPPE | SUPPE | SOUPS

Juha od rajčice / Zuppa di pomodoro / Tomato soup / Tomatensuppe	porc.	28 kn
Riblja juha / Zuppa di pesce / Fischsuppe / Fisch soup	porc.	38 kn

DJEČJI MENU | MENU BAMBINI | KINDERMENÜ | CHILDREN'S MENU

Mini pizza margherita	porc.	28 kn
Mini pizza šunka / con prosciutto / with ham / mit Schinken	porc.	30 kn
Spaghetti alla bolognese	porc.	32 kn
Spaghetti sa rajčicom / con pomodoro / with tomato / mit Tomaten	porc.	30 kn
Dječji odrezak / Filetto per bimbi / kids steak / Kindersteak	porc.	32 kn
Pileći naravni odrezak / Petto di pollo / Chicken breast / Huhnerbrustchen	porc.	30 kn

TOPLA PREDJELA | ANTIPASTI CALDI | WARME VORSPEISEN | HOT APPETIZERS

Spaghetti rajčica / con salsa al pomodoro / mit Tomatensosse / with tomato sauce	porc.	55 kn
Spaghetti bolognese	porc.	50 kn
Spaghetti aglio olio / s češnjakom i maslinovim uljem / with oliv oil and garlic / mit Olivenöl und Knoblauch	porc.	50 kn
Spaghetti sa morskim plodovima / ai frutti di mare / Meeresfrüchte Spaghetti / Seafood spaghetti	porc.	65 kn
Pljukanci na istarski / Pasta istriana / Noodles istrian art / Nudeln istrische Art	porc.	68 kn
Njoki junetina / Gnocchi con carne di manzo / Gnocchi mit Rindgulasch / Gnocchi with beef goulash	porc.	65 kn
Njoki sa šparogama / Gnocchi con asparagi / Gnocchi mit Spargeln / Gnocchi with asparagus	porc.	68 kn
Njoki 4 vrste sira / Gnocchi quattro formaggi / Gnocchi vier Käse / Gnocchi four cheese	porc.	68 kn
Rižoto sa škampima / Risotto con i scampi / Risotto mit Scampi / Risotto with scampi	porc.	90 kn
Rižoto sa plodovima mora / Risotto frutti di mare / Risotto mit Meeresfrüchten / Risotto with seafood	porc.	75 kn
Tagliatelle s tartufima / Tagliatelle al tartufo / Tagliatelle mit Trüffeln / Tagliatelle with truffles	porc.	95 kn

JELA S ROŠTILJA | PIATTI ALLA GRIGLIA | GRILLGERICHTE | GRILLED DISHES

Miješano meso / Carne mista / Gemischte Fleischplatte / Mixed meat	porc.	80 kn
Čevapčići / Polpette di carne / Faschiertes Fleisch / Grilled meat	porc.	60 kn
Pljeskavica / Polpetta / Hackfleisch Schnitzel / Burger	porc.	55 kn
Pljeskavica Paulos / Polpetta Paulos / Hackfleisch Schnitzel paulos / Burger Paulos	porc.	72 kn
Mesna plata Paulos (2 osobe) / Piatto di carne (2 pers.) / Fleischplatte (2 Pers.) / Meat platter (2 pers.)	porc.	190 kn
Bečki odrezak / Bistecca alla Viennese / Wiener Schnitzel / Vienna steak	porc.	70 kn
Istarski odrezak / Bistecca istriana / istrischer Sschnitzel / Istrian steak	porc.	88 kn
Pileća prsa na žaru / Petto di pollo alla griglia / Huhnerbrustchen am rost / Grilled chicken breast	porc.	65 kn
Ramstek na žaru / Bistecca fiorentina alla griglia / Ramsteak vom Grill / Grilled ramsteak	porc.	90 kn
Biftek na žaru / Bistecca alla griglia / Rindersteak gegrillt / Grilled beefsteak	porc.	130 kn
Biftek sa gljivama / Bistecca con i funghi / Rindersteak mit Pilzen / Beefsteak with mushrooms	porc.	135 kn
Biftek s jajima / Bistecca con uovo / Rindersteak mit Ei / Beefsteak with egg	porc.	130 kn
Biftek s tartufima / Bistecca al tartufo / Rindersteak mit Trüffel / Grilled beefsteak with truffle	porc.	155 kn
Biftek u zelenom papru / Bistecca al pepe verde / Rindersteak mit grüner Pfeffer / Grilled beefsteak with green pepper	porc.	135 kn
Ombolo istriano / Istrischer Schweinesteak / Istrian pork steak	porc.	65 kn
Medaljoni na istarski / Medaglioni alla istriana / Medaillons istrischer Art / Medallions istrian art	porc.	98 kn
Povrće žar / Verdura alla griglia / Gemüse gegrillt / Grilled vegetables	porc.	42 kn

RIBA | PESCE | FISCH | FISH

Orada na žaru / Orata alla griglia / Gegrillt Goldbrasse / Grilled Sea bream	Kg	280 kn
Brancin na žaru / Branzino alla griglia / Gegrillt Seebarcsh / Grilled sea bass	Kg	280 kn
Riba iz Jadranskoga mora / Pesce dell'Adriatico / Fisch der Adria / Adriatic sea fish	Kg	400 kn
Riblja plata (2 osobe) / Piatto di pesce (2 pers.) / Fischplatte (2 pers.) / Fish platter (2 pers.)	porc.	270 kn
Škampi žar / Scampi alla griglia / Scampi gegrillt / grilled shrimps	porc.	150 kn
Škampi buzara / Scampi alla buzzara / Scampi a la buzzara / Buzzara shrimps	porc.	150 kn
Dagnje na crveno / Cozze in rosso / Muschel mit Tomatensauce / Mussels with tomato sauce	porc.	65 kn
Dagnje buzara / Cozze alla buzzara / Muschel a la buzzara / Buzzara mussels	porc.	68 kn
Miješana riba na žaru / Pesche misto alla griglia / Fischmix vom Grill / Mixed grilled fish	porc.	92 kn
Lignje pržene / Calamari fritti / Tintenfisch gebraten / Fried squids	porc.	90 kn
Lignje na žaru / Calamari alla griglia / Tintenfisch gegrillt / Grilled squids	porc.	90 kn

SALATE | INSALATE | SALAT | SALADS

Zelena salata / Insalata verde / Grünersalat / Green salad	porc.	25 kn
Rajčica salata / Insalata di pomodoro / Tomatensalat / Tomato salad	porc.	25 kn
Kupus salata / Insalata di capucci / Kohlsalat / Cabbage salad	porc.	25 kn
Krastavac salata / Insalata di cetrioli / Gurkensalat / Cucumber salad	porc.	25 kn
Rukola salata / Insalata di rucola / Rucolasalat / Rocked salad	porc.	25 kn
Miješana salata / Insalata mista / Gemischter Salat / Mixed salad	porc.	25 kn
Grčka salata / Insalata Greca / Griechischer Salat / Greek salad	porc.	33 kn
Salata rajčica i mozzarella / Insalata di pomodori e mozzarella / Tomaten-Mozzarella Salat / Tomato and mozzarella salad	porc.	55 kn
Salata Paulos / Insalata Paulos / Paulos Salat / Paulos Salad	porc.	65 kn

PRILOZI | CONTORNI | BEILGEN | SIDE DISH

Riža / Riso / Reis / Rice	porc.	20 kn
Đuveč riža / Verdura con riso / Gemüse mit Reis / Vegetables with rice	porc.	20 kn
Blitva / Bietola / Mangold / Mangold	porc.	20 kn
Focaccia	porc.	25 kn
Lepinja	porc.	17 kn
Masline / Olive / Oliven / Olives	porc.	20 kn
Pomfrit / Patatine fritte / Pommes frites / French fries	porc.	24 kn
Kuhani krumpir / Patate bollite / Salzkartoffeln / Boiled potatoes	porc.	22 kn
Blitva krumpir / Bietola con patate / Mangold -Kartoffeln / Mangold potatoes	porc.	22 kn

PIZZA

Margherita	porc.	45 kn
Sa šunkom / con prosiutto / mit Schinken / with ham	porc.	50 kn
Capricciosa	porc.	55 kn
Funghi / mit Pilzen / with mushrooms	porc.	50 kn
Quattro formaggi / vier Käse / four cheese	porc.	55 kn

Calzone	porc.	50 kn
Al tonno / mit Thunfisch / with tuna fish	porc.	52 kn
Istrian	porc.	55 kn
Slavonska	porc.	55 kn
Vegetariana	porc.	52 kn
Frutti di mare / Meeresfrüchte / Seafood	porc.	55 kn
Alla Diavola	porc.	60 kn

DODACI ZA PIZZU | AGGIUNTE | BEILAGE | PIZZA EXTRAS

Artičoke / Carciofi / Artischocken / Artichokes	porc.	7 kn
Češnjak / Aglio / Knoblauch / Garlic	porc.	7 kn
Feferoni / Pepperoni / Peperoni	porc.	7 kn
Gljive / Funghi / Pilze / Mushrooms	porc.	7 kn
Jaje / Uovo / Ei / Egg	porc.	7 kn
Kukuruz / Mais / Mai / Corn	porc.	7 kn
Kulen / Salame piccante / Würzig Wurst / Spicy sausage	porc.	10 kn
Luk / Cipolla / Zwiebeln / Onion	porc.	7 kn
Masline / Olive / Oliven / Olives	porc.	7 kn
Mozzarella	porc.	10 kn
Panceta / Pancetta / Speck / Bacon	porc.	10 kn
Pomfrit / Patatine fritte / Pommes frites / French fries	porc.	10 kn
Pršut / Prosciutto crudo / Prosciutto / Ham	porc.	15 kn
Rukola / Rucola	porc.	7 kn
Šunka / Prosciutto cotto / Schinken / Ham	porc.	7 kn
Zimska salama / Salamino / Salami / Salamis	porc.	7 kn
Sir polutvrdi / Formaggio / Käse / Cheese	porc.	10 kn
Slani sardoni / Sardine salate / Gesalzene Sardinen / Salted sardines	porc.	10 kn

DESERTI | DESSERT | NACHSPEISEN | DESSERTS

Palačinke marmelada / Crepes alla marmellata / Pfannkuchen mit marmelade / Pancakes with marmelade	porc.	20 kn
Palačinke Nutella / Crepes alla Nutella / Pfannkuchen mit Nutella / Pancakes with Nutella	porc.	22 kn
Palačinke čokolada / Crepes al cioccolato / Pfannkuchen mit Schokolade / Pancakes with chocolate	porc.	20 kn
Palačinke sa sladoledom / Crepes con gelato / Pfannkuchen mit Eis / Pancakes with ice cream	porc.	28 kn
Palačinke sa orasima / Crepes con noci / Pfannkuchen mit Nüssen / Pancakes with walnuts	porc.	22 kn
Palačinke sa šećerom / Crepes con zucchero / Pfannkuchen mit Zucker / Pancakes with sugar	porc.	20 kn
Sladoled s vrućim višnjama / Gelato con amarene calde / Eis mit heißen Kirschen / Ice with hot cherries	porc.	28 kn
Panacotta	porc.	28 kn
Sladoled / Gelato / Ice-cream / Eis	kugl/scoop	9 kn

TOPLI NAPITCI | BEVANDE CALDE | WARM DRINKS | WARMER GETRÄNKE

Espresso	šal/cup	9 kn	Macchiato / Capuccino dec / šal/cup	12 kn	
Coretto	šal/cup	14 kn	deca / decaf. / koffeinfrei		
Macchiato / Capuccino	šal/cup	11 kn	Macchiato / Capuccino veliki dek / šal/cup	16 kn	
Macchiato / Capuccino veliki / grande / large / gross	šal/cup	14 kn	/ deca grande / large decaf. / koffeinfrei		
Espresso sa šlagom / con panna / with cream / mit Sahne	šal/cup	14 kn	Espresso sa šlagom dek / deca con panna / with cream decaf. / koffeinfrei	šal/cup	14 kn
Bijela kava / Caffè latte / white coffee / Milchkaffee	šal/cup	15 kn	Bijela kava dek / Caffè latte deca / White coffee decaf. / koffeinfrei	šal/cup	17 kn
Kakao / Cocoa	šal/cup	16 kn	Čaj / Tè caldo / Tea / Tee	šal/cup	14 kn
Nescafe	šal/cup	16 kn	Rum punch	šal/cup	18 kn
Espresso dek / deca / decaf / koffeinfrei	šal/cup	10 kn	Mlijeko / Latte / Milk / Milch	0,1l	5 kn

VODA | ACQUA | WASSER | WATER

Jana / Naturale / Still water / Stillwasser	0,33l	13 kn	Jamnica / Gassata / Sparkling water / Mineralwasser	0,25l	12 kn
Jana / Naturale / Still water / Stillwasser	0,5l	14 kn	Jamnica / Gassata / Sparkling water / Mineralwasser	0,5l	15 kn
Jana / Naturale / Still water / Stillwasser	0,75l	18 kn	Jamnica / Gassata / Sparkling water / Mineralwasser	1,0l	20 kn

BEZALKOHOLNA PIĆA | BEVANDE ANALCOLICHE | ALKOHOLFREIETRÄNKE | NON ALCOHOLIC DRINKS

Coca Cola	0,25l	18 kn	Cedevita	0,20l	14 kn
Fanta	0,25l	18 kn	Jamnica Sensation / Acqua gassata	0,25l	15 kn
Sprite	0,25l	18 kn	Sensation / Sparkling water Sensation		
Schweppes	0,25l	18 kn	Sok Natural	0,25l	16 kn
Pasareta	0,25l	17 kn	Fruttacino	0,20l	25 kn
Orangina	0,25l	18 kn	Fruttacino sa šlagom / con panna /	0,25l	30 kn
Ledeni čaj / Tè freddo / Ice tea /Eis Tee	0,25l	16 kn	with cream / mit Sahne		
Prirodni sokovi / Succhi / juices /Säfte	0,20l	17 kn			

PIVO | BIRRA | BEER | BIER

Točeno pivo / Birra alla spina / Draught beer / vom Fass	0,20l	12 kn	Pivo Stella	0,33l	20 kn
Točeno pivo / Birra alla spina / Draught beer / vom Fass	0,30l	15 kn	Pivo Ožujsko	0,50l	20 kn
Točeno pivo / Birra alla spina / Draught beer / vom Fass	0,50l	20 kn	Pivo Tomislav	0,50l	20 kn
Pivo Ožujsko	0,33l	18 kn	Pivo Staropramen	0,50l	20 kn
Pivo Becks	0,33l	18 kn	Pivo Ožujsko Grejp / Limun	0,50l	20 kn
			Pivo Ožujsko Cool bezalkoholno / analcolica / non-alcoholic / alkoholfreies	0,50l	20 kn
			Pivo San Servolo	0,33l	35 kn

VRHUNSKA VINA | VINO DI QUALITA' | BEST WINES | QUALITÄT WEINE

BIJELA BIANCO WHITE WEISS			CRNA ROSSO RED ROT		
Meneghetti Malvazija	0,75l	160 kn	Meneghetti Merlot	0,75l	160 kn
Kozlović Malvazija	0,75l	160 kn	Festigia Cabernet Sauvignon	0,75l	160 kn
Benvenuti Malvazija	0,75l	160 kn	Benvenuti Teran	0,75l	260 kn
Festigia Malvazija	0,75l	160 kn			
			Laguna Malvazija	0,75l	105 kn
			Laguna Merlot	0,75l	105 kn
			Laguna Rose	0,75l	105 kn

DESERTNA VINA | VINI DA DESSERT | DESSERT WINES | DESSERT WEINE

Muškat / Moscato / Muscat	0,5l	120 kn
---------------------------	------	--------

TOČENO VINO - PJENUŠCI | VINO ALLA SPINA-SPUMANTI | DRAUGHT WINE - SPARKLING WINE | WEIN VOM FASS - SEKT

Bijelo vino / Vino bianco / White wine / Weisswein	0,10l	9 kn	Bijelo vino / Vino bianco / White wine / Weisswein	1l	90 kn
Crveno vino / Vino rosso / Red wine / Rotwein	0,10l	9 kn	Crveno vino / Vino rosso / Red wine / Rotwein	1l	90 kn
			Prosecco	0,10l	20 kn

ALKOHOLNA PIĆA | BEVANDE ALCOLICHE | ALCOHOLIC DRINKS | ALKOHOL GETRÄNKE

Stock	0,03l	15 kn	Ramazzotti	0,03l	20 kn
Brandy	0,03l	15 kn	Campari	0,03l	20 kn
Amaro	0,03l	15 kn	Jagermeister	0,03l	20 kn
Aperol	0,03l	18 kn	Vodka strana	0,03l	20 kn
Cynar	0,03l	18 kn	Tequilla Sierra	0,03l	22 kn
Vodka / Gin domaći	0,03l	15 kn	Ballantine's	0,03l	25 kn
Pelinkovac	0,03l	15 kn	Bacardi	0,03l	25 kn
Istra bitter	0,03l	15 kn	Havana Club	0,03l	25 kn
Kruškovac	0,03l	15 kn	Bailey's	0,03l	25 kn
Grappa / Medica / Borovnica / Travarica / Šljivovica / Biska	0,03l	15 kn	Jack Daniel's	0,03l	25 kn
Malibu	0,03l	20 kn	Martini Bianco	0,05l	20 kn

MIJEŠANA PIĆA | BEVANDE MISTE | MIXED DRINKS | MIX GETRÄNKE

Miš-Maš / Bambus	0,30l	20 kn	Gemišt / Spritzer / White wine with sparkling water	0,50l	22 kn
Miš-Maš / Bambus	0,50l	28 kn	Radler / Špeci	0,50l	25 kn
Gemišt / Spritzer / White wine with sparkling water	0,20l	12 kn	Aperol Spritz	0,25l	32 kn
Gemišt / Spritzer / White wine with sparkling water	0,30l	16 kn			